



## PROMEMORIA PER I DATORI DI LAVORO

# Protezione della salute nell'uso di prodotti chimici in azienda

### L'essenziale in breve

Molti prodotti chimici hanno proprietà nocive per la salute spesso sottovalutate nella prassi. In base alle stime, in Svizzera ogni anno si contano all'incirca 1000 decessi prematuri dovuti all'impiego di tali prodotti sul posto di lavoro. La maggior parte delle relative patologie presenta un tempo di latenza di vari decenni dal momento dell'esposizione a queste sostanze fino all'insorgenza della malattia. Ogni azienda in Svizzera è tenuta per legge<sup>1</sup> a proteggere la salute dei collaboratori che utilizzano prodotti chimici.

Prescrizioni in due ambiti per il datore di lavoro

Esistono prescrizioni negli ambiti «condizioni e basi per l'uso di prodotti chimici» e «uso di prodotti chimici nelle imprese».



Controlli da parte di varie istanze

La protezione dei collaboratori che utilizzano prodotti chimici può essere controllata dai Cantoni, dalla Confederazione e dalla SUVA nel quadro delle ispezioni sul rispetto del diritto del lavoro, del diritto in materia di prodotti chimici e del diritto in materia di assicurazione infortuni.

<sup>1</sup> Cfr. a tale proposito la legge sul lavoro (LL, RS 822.11), la legge sui prodotti chimici (LPChim, RS 813.1), la legge federale sull'assicurazione contro gli infortuni (LAINF, RS 832.20) e il Codice delle obbligazioni (RS 220).

## Sfruttare gli strumenti ausiliari esistenti

**Soluzioni interaziendali:** a tutte le aziende che utilizzano prodotti chimici nocivi per la salute si raccomanda l'adesione a una soluzione interaziendale. Tali soluzioni offrono un supporto per quanto concerne la protezione della salute e l'uso di prodotti chimici.

**Piattaforma online gratuita SICHEM:** la piattaforma online gratuita della Confederazione SICHEM agevola la protezione della salute in relazione all'uso di prodotti chimici in azienda (p. es. elaborazione di una lista di prodotti chimici), aiutando così a prendere le decisioni corrette nei relativi processi.

Maggiori informazioni su [www.seco.admin.ch/sichem](http://www.seco.admin.ch/sichem)

Utilizzare SICHEM: [www.easygov.swiss/sichem](http://www.easygov.swiss/sichem)

## Prescrizioni nell'ambito «condizioni e basi per l'uso di prodotti chimici»

**Ogni azienda che impiega prodotti chimici deve soddisfare determinate condizioni organizzative<sup>2</sup>. Esistono requisiti in materia di organizzazione e documentazione nonché disposizioni particolari da rispettare.**

### Prescrizioni organizzative

Tutti i compiti e le responsabilità in relazione all'uso di prodotti chimici devono essere definiti chiaramente. Per determinate sostanze occorrono inoltre regole chiare riguardo alla gestione delle emergenze e un'analisi degli errori commessi in caso di incidenti.

### Prescrizioni in materia di documentazione

Le informazioni in merito all'uso accurato dei prodotti chimici devono essere reperibili in azienda in forma cartacea o digitale. Per ogni prodotto vanno elaborate istruzioni per l'uso destinate ai collaboratori. I macchinari utilizzati devono risultare conformi ed essere azionati in maniera corretta. Occorre archiviare tutte le disposizioni rilevanti in materia di protezione della salute.

### Disposizioni particolari per gruppi di persone e prodotti chimici speciali

Per determinati prodotti chimici, le aziende che impiegano donne incinte, madri allattanti e giovani sotto i 18 anni devono rispettare le disposizioni sulla protezione della maternità<sup>3</sup> e dei giovani lavoratori<sup>4</sup>.

L'impiego di sostanze estremamente preoccupanti<sup>5</sup> (SVHC) è in linea di principio vietata. Se tali sostanze vengono utilizzate all'interno dell'azienda, occorre eventualmente un'autorizzazione eccezionale o adottare misure specifiche conformemente all'allegato 1.17 dell'ordinanza sulla riduzione dei rischi inerenti ai prodotti chimici.

2 Cfr. anche [www.responsabilita-prodotti-chimici.ch](http://www.responsabilita-prodotti-chimici.ch)

3 Cfr. ordinanza sulla protezione della maternità (RS 822.111.52).

4 Cfr. ordinanza sulla protezione dei giovani lavoratori (OLL 5, RS 822.115) e ordinanza del DEFR. sui lavori pericolosi per i giovani (RS 822.115.2).

5 Cfr. allegato 1.17 dell'ordinanza sulla riduzione dei rischi inerenti ai prodotti chimici (ORRPChim, RS 814.81).

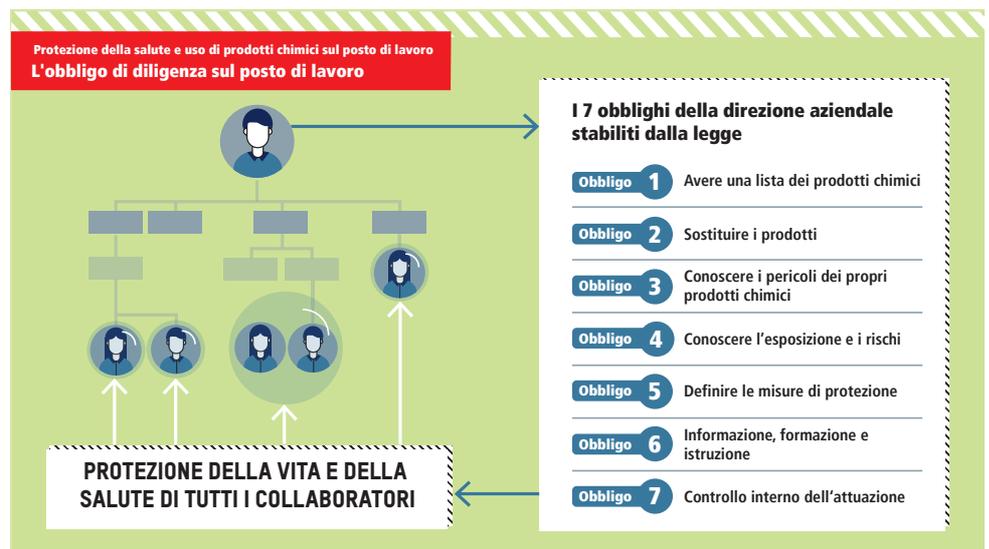
## Prescrizioni nell'ambito «uso di prodotti chimici sul posto di lavoro»

Ogni azienda nella quale vengono utilizzati prodotti chimici deve garantirne l'utilizzo accurato sul posto di lavoro.

### Obbligo di diligenza nell'uso di prodotti chimici sul posto di lavoro

L'obbligo di diligenza nell'uso di prodotti chimici sul posto di lavoro comprende sette doveri:

1. tenere un elenco aggiornato di tutti i prodotti chimici utilizzati in azienda;
2. verificare regolarmente se i prodotti utilizzati possono essere sostituiti con prodotti meno pericolosi;
3. conoscere i pericoli associati ai prodotti chimici utilizzati;
4. sapere in che misura i lavoratori sono esposti ai prodotti chimici e quali sono i rischi che comportano;
5. definire misure di protezione adeguate (STOP: sostituzione, misure tecniche, misure organizzative, misure di protezione individuali);
6. redigere istruzioni di lavoro e formare i collaboratori;
7. controllare regolarmente se l'obbligo di diligenza è rispettato.



### Immagazzinamento, trasporto e smaltimento

Per tutto il ciclo di vita di un prodotto, vale a dire dall'acquisto fino allo smaltimento, un'azienda deve adottare le misure necessarie per tutelare la salute e l'ambiente. I prodotti chimici devono essere immagazzinati e trasportati dentro e fuori dall'azienda a regola d'arte. L'azienda deve anche sapere come smaltire adeguatamente prodotti chimici usati e non usati e chi all'occorrenza può prestare consulenza al riguardo.

## Supporto e consulenza

### Maggiori informazioni

- Obbligo di diligenza sul posto di lavoro: opuscolo con check-list, volantino SICHEM, ulteriori pubblicazioni; cfr. [www.chematwork.ch](http://www.chematwork.ch)
- Informazione dell'organo di notifica per prodotti chimici: «Obblighi nell'utilizzo di prodotti chimici»: [www.anmeldestelle.admin.ch](http://www.anmeldestelle.admin.ch) › Temi
- Sito della campagna di GHS: [www.cheminfo.ch](http://www.cheminfo.ch), [www.cheminfo.ch](http://www.cheminfo.ch), «Uso professionale»
- Individuazione dei pericoli per le PMI: [www.suva.ch](http://www.suva.ch) › Prevenzione › Il sistema di sicurezza
- Determinazione dell'esposizione sul posto di lavoro con TRanslation of EXposure MOdels (TREXMO), [www.seco.admin.ch/trexmo](http://www.seco.admin.ch/trexmo)
- Guida per il primo soccorso (DGUV 204-007): [www.dguv.de](http://www.dguv.de) › Prevention › Expert committees of the DGUV › First aid

### Direttive CFSL in materia di sicurezza sul lavoro e tutela della salute

[www.cfsl.ch](http://www.cfsl.ch) › Documentazione › Direttive CFSL › Direttive CFSL attualmente in vigore

### Indicazioni concernenti la legge sul lavoro e le sue ordinanze

[www.seco.admin.ch/indicazioni-relative](http://www.seco.admin.ch/indicazioni-relative)

### Valori limite Suva (valori MAK e BAT attuali)

[www.suva.ch/valore-limite](http://www.suva.ch/valore-limite)

### Consulenza concettuale e sostegno operativo

- L'ispettorato cantonale del lavoro competente o la Suva possono fornire sostegno nell'applicazione dei fondamenti giuridici.
- Gli specialisti MSSL possono fornire supporto nella pianificazione e nell'attuazione:
  - Società Svizzere:
    - per l'Igiene del Lavoro (SSIL) › [www.sgah.ch](http://www.sgah.ch)
    - di Medicina del Lavoro (SSML) › [www.sgarm-ssmt.ch](http://www.sgarm-ssmt.ch)
    - di Sicurezza sul Lavoro (SSSL) › [www.sgas.ch/it](http://www.sgas.ch/it)
  - Istituto nazionale svizzero di assicurazione contro gli infortuni (Suva) › [www.suva.ch/mssl](http://www.suva.ch/mssl)
- I fabbricanti di attrezzature forniscono consulenza nella scelta di dispositivi di protezione individuale (DPI) adeguati.
- La CFSL fornisce una panoramica delle soluzioni settoriali, per gruppi di aziende e modello esistenti › [www.cfsl.ch](http://www.cfsl.ch).

### Editore:

SECO | Direzione del lavoro |

Condizioni di lavoro – *Protezione della salute sul posto di lavoro*  
info.ab@seco.admin.ch | Anno di pubblicazione: 2022

Distribuzione: UFCL | Ufficio federale delle costruzioni e della logistica  
[www.pubblicazionifederali.admin.ch](http://www.pubblicazionifederali.admin.ch) | Numero d'ordine: 710.261.f